# Fitness centrá Požiadavky na vybavenie a prevádzku Časť 2: Požiadavky pre dohľad a personál 94 0532

Fitness centres - Requirements for centre amenities and operation - Part 2: Requirements for supervision and staff

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 10/23

Obsahuje: EN 17229-2:2023

#### 137526

### EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 17229-2

August 2023

ICS 03.080.30; 97.220.01

#### **English Version**

## Fitness centres - Requirements for centre amenities and operation - Part 2: Requirements for supervision and staff

Clubs de fitness - Exigences en matière d'équipements et d'exploitation - Partie 2 : Exigences relatives à la surveillance et au personnel Fitness-Studios - Anforderungen an Studioausstattung und -betrieb - Teil 2: Anforderungen an die Aufsicht und das Personal

This European Standard was approved by CEN on 19 June 2023.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

#### EN 17229-2:2023 (E)

Cont	tents	Page
Europ	oean foreword	3
1	Scope	4
2	Normative references	4
3	Terms and definitions	5
4 4.1 4.2	Physical supervision for operations and fitness staff  General Physical supervision of operations by staff	7 8
4.3 4.3.1 4.3.2 4.3.3	Physical supervision of users by fitness staff  General  Fitness instructor  Personal trainer	8 8 8
4.3.4 5 5.1	Advanced fitness instructor	9
5.2 5.2.1 5.2.2 5.2.3	Requirements for remote supervisionRequirements for surveillance systems for remote supervision	10 10
	exercise instruction	
6 6.1	Non-supervision for operations onlyGeneral	11
6.2	Requirements for non-supervised fitness centres or fitness areas	
	x A (normative) Qualifications for fitness staff	
<b>A.1</b>	Fitness instructor and group fitness instructor	
<b>A.2</b>	Personal trainer	
<b>A.3</b>	Advanced fitness instructor, e.g. exercise for health specialist	
Annex	x B (normative) Operational requirements for remote supervision	18
<b>B.1</b>	General	18
<b>B.2</b>	Planning	18
<b>B.3</b>	Security	18
<b>B.4</b>	Alarm systems of the remotely operated/supervised fitness facility	19
B.5	Communication network	21
<b>B.6</b>	MARC Operations	22
Annex	x C (informative) Qualifications for operator staff of a MARC	25
Annex	x D (informative) A-deviations	26
	ography	

EN 17229-2:2023 (E)

#### **European foreword**

This document (EN 17229-2:2023) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 136 "Sports, playground and other recreational facilities and equipment", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by February 2024, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2024.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

#### EN 17229-2:2023 (E)

#### 1 Scope

This document specifies requirements for the supervision and staffing, necessary to protect the health, safety and welfare of users, staff and contractors across a wide range of fitness centres as specified in EN 17229.

This document specifies the essential skills required from operational staff and fitness staff who have a responsibility for the supervision of their users, staff and contractors using and working in their fitness centres.

This document applies in conjunction with, and in addition to EN 17229. This document cannot be used separately from EN 17229.

NOTE National occupational health and safety rules and regulations are not affected by this document.

#### 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 54 (all parts), Fire detection and fire alarm systems

EN 1627, Pedestrian doorsets, windows, curtain walling, grilles and shutters — Burglar resistance — Requirements and classification

EN 17229:2019, Fitness centres — Requirements for centre amenities and operation — Operational and managerial requirements

ISO 30061, Emergency lighting

EN 50131-1, Alarm systems — Intrusion and hold-up systems — Part 1: System requirements

EN 50136-1, Alarm systems — Alarm transmission systems and equipment — Part 1: General requirements for alarm transmission systems

EN 50518, Monitoring and Alarm Receiving Centre

EN 60839-11-1, Alarm and electronic security systems — Part 11-1: Electronic access control systems — System and components requirements

EN 62676-4, Video surveillance systems for use in security applications — Part 4: Application guidelines

#### koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN